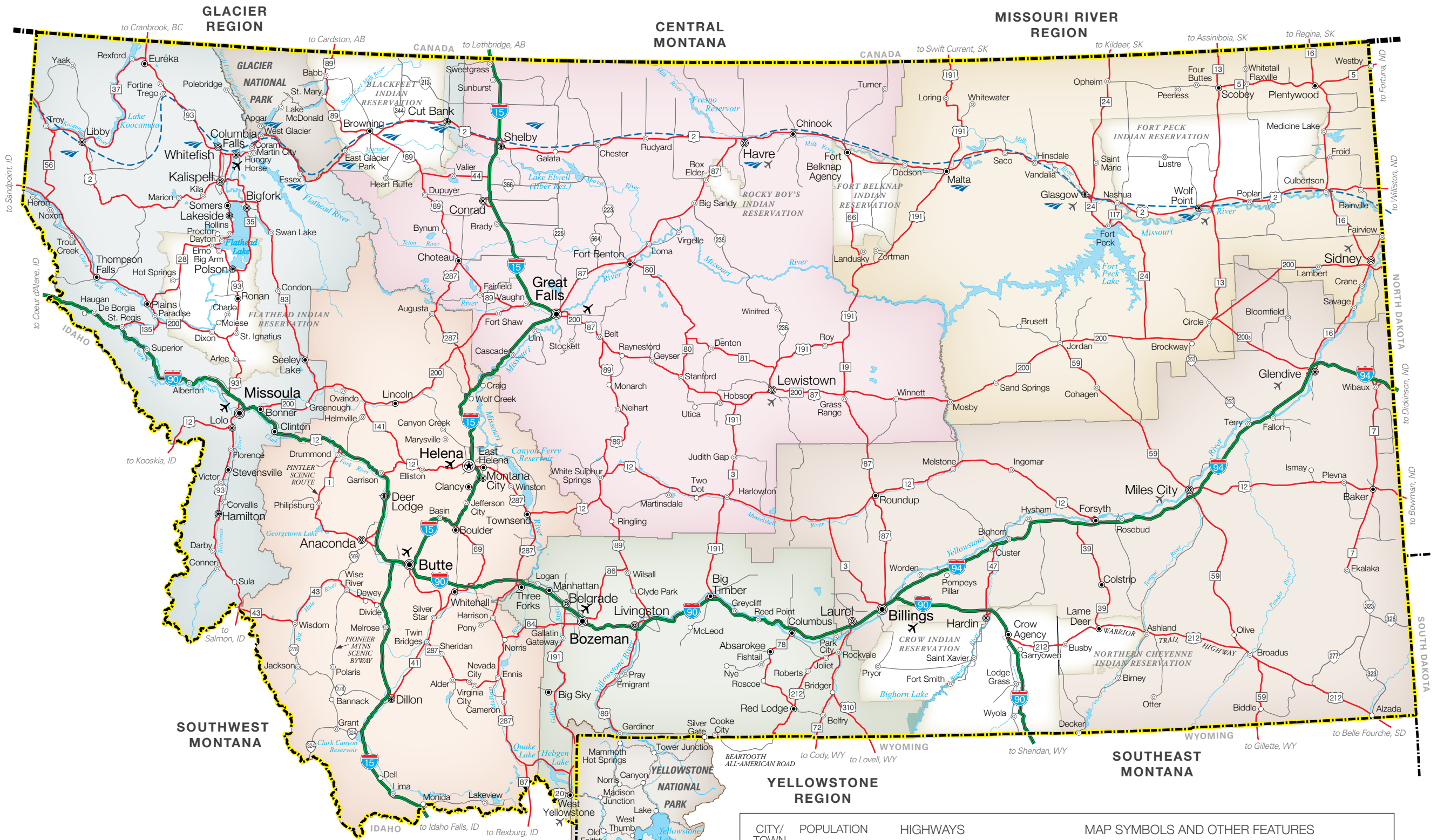


# MONTANA

GUIDEBOOK 





# MONTANA



State Capital: Helena  
 Montana Population: 998,199\*  
 \*2011 U.S. Census Estimate

Land Area: 145,392 sq. miles  
 Water Area: 1,746 sq. miles  
 Total Area: 147,138 sq. miles

CITY/TOWN	POPULATION	HIGHWAYS	MAP SYMBOLS AND OTHER FEATURES
○	Under 50	Interstate Route	State Boundary
⊙	50-1,000	Principal Highways	Major Airports
●	1,000-2,500	Other Highways	Secondary Airports
●	2,500-10,000		Amtrak Line
⊙	10,000-25,000		Amtrak Station
⊙	Over 25,000		
⊙	State Capital	<b>ROUTE MARKERS</b>	
		Interstate	
		U.S. Route	
		State or Provincial Route	
		Other Route	

Map provided for general information only. Consult the Official Montana Highway Map for accurate and detailed information.

# MONTANA

## GUIDEBOOK

### INDICE

WELCOME TO MONTANA . . . . .	3
REGIONI DEL MONTANA . . . . .	6
LE TRIBU' INDIANE . . . . .	8
PORTE D'ACCESSO WESTERN . . . . .	9
STORIA & CULTURA. . . . .	10
PARCHI STATALI . . . . .	12
INVERNO . . . . .	13
LA ZONA DEL GLACIER NATIONAL PARK . . . . .	14
ZONA DELLO YELLOWSTONE NATIONAL PARK . . . . .	16
SERVIZI AI VIAGGIATORI . . . . .	18



**Front Cover:** Glacier National Park (Bob Webster) **Back Cover:** Elkhorn Ranch (Donnie Sexton)  
**Above:** Canoe launch on the Upper Missouri National Wild and Scenic River (Donnie Sexton)

### COLLEGATEVI COL MONTANA

Online . . . . . [www.visitmt.com](http://www.visitmt.com)

Mobile . . . . . [m.visitmt.com](http://m.visitmt.com)

 Get Lost™ in Montana Magazine (iPad app) . . . . . <http://magazine.getlostmt.com>  
Mobile . . . . . [m.getlostmt.com](http://m.getlostmt.com)  
Online . . . . . [www.getlostmt.com](http://www.getlostmt.com)

 Facebook . . . . . [www.facebook.com/visitmontana](http://www.facebook.com/visitmontana)

 Twitter . . . . . [www.twitter.com/visitmontana](http://www.twitter.com/visitmontana)

RMI-Italy  
Thema Nuovi Mondi  
Via Carlo Pisacane, 26  
20129 Milano, Italy  
Tel: +39 0233105841  
[www.RealAmerica.it](http://www.RealAmerica.it)

# WELCOME TO MONTANA

Il Montana è un posto raro. È un luogo ove si prende tempo per assaporare la natura maestosa. Con oltre 38 milioni di ettari di terra e solo un milione di residenti, il Montana è uno di quei grandi tesori americani di terre scenografiche e di fauna selvatica, esenti dal traffico e dalle folle. Lo stato vanta due parchi nazionali, 24 catene montuose, milioni di ettari di terreni pubblici e vaste riserve di fauna selvatica: tutti per voi, pronti da esplorare. È un luogo ove il viaggiatore può gioire della magnificenza dell'ambiente naturale durante la giornata e rilassarsi nelle ospitali piccole cittadine di notte.

Famoso per i suoi fiumi pescosi, montagne e vasti spazi aperti, il Montana ha anche una storia di frontiera affascinante, un mix di culture e tradizioni artistiche, tutte che s'ispirano allo spettacolo del paesaggio e dei suoi abitanti.

Glacier National Park, con le sue cime svettanti e Yellowstone National Park con le sue caratteristiche geotermali, attirano i visitatori da tutto il mondo. La bellezza naturale inusuale attraversa tutto lo stato, premiando coloro che s'avventurano oltre i percorsi conosciuti. Il vostro viaggio nel Montana creerà ricordi indelebili.



*Eastern Montana (Lynn Donaldson)*



*Middle Fork of the Flathead River (Donnie Sexton)*  
4 VISITMT.COM

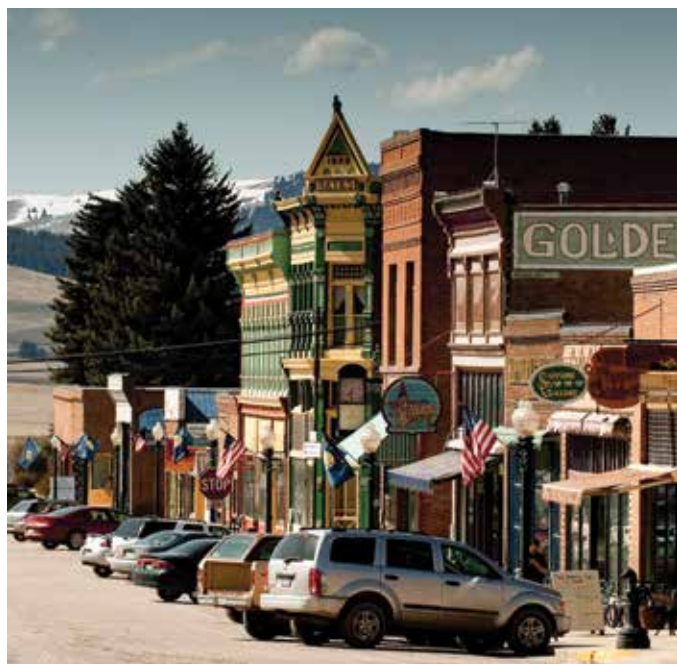
La maggior parte degli abitanti del Montana vive in una manciata di cittadine, sorprendentemente sofisticate i cui bei dintorni hanno attirato artisti, scrittori, musicisti ed avventurieri di tutti i generi per risiedervi. Qua e là sparse lungo le principali strade che collegano le città del Montana, ci sono piccole cittadine agricole che hanno le proprie attrattive. Qui il ritmo della vita si muove lento, ma le tradizioni quali i rodei ed i festival locali sono eventi ricchi di vitalità.

Che si visiti una città di 40.000 o di 400 abitanti, qui troverete un autentico senso d'ospitalità e buon cibo. La gente del Montana con entusiasmo condivide la propria versione della bella vita, gettando un amo nel Madison River, scrutando in un'antica caverna con iscrizioni rupestri, scivolando sul dorso di una montagna, sprofondando nella neve polverosa oppure gustando una buona bistecca di manzo allevato localmente.

Il Montana è così vario, nei suoi paesaggi e nelle sue culture, tanto da desiderare di concentrare il viaggio in regioni abbastanza piccole da essere esplorate in profondità. Ogni regione offre la sua combinazione di spettacolari scenari, storia intrigante e svago, così come le proprie specialità.

Provate a scegliere dalle quattro stagioni del Montana. D'estate i festival, le passeggiate, il campeggio e la ricreazione sull'acqua sono solo alcune delle esperienze da vivere. D'autunno, i colori gialli sgargianti dei pioppi tremuli ed i cieli tersi esaltano una battuta di pesca a mosca, una camminata ed una passeggiata panoramica. D'inverno, discese con gli sci, sentieri per sci di fondo, laghi ghiacciati, percorsi per motoslitte e piste per pattinaggio su ghiaccio sono la ragione del viaggio. Poi tutto si scioglie a primavera, con acque spumeggianti per la discesa delle rapide e per gite in kayak, la schiusa delle uova a primavera per pescatori e camminate rigeneranti per gli amanti delle passeggiate. Tutto l'anno alberghi storici, musei, caffè d'atmosfera e rilassanti acque calde termali sono solo alcune idee per completare l'avventura all'aperto.

Il Montana, quarto stato per grandezza negli USA, è un luogo vasto ove svagarsi ed attende solo di essere esplorato. Per facilità abbiamo diviso lo stato in sei diverse regioni turistiche tanto belle quanto uniche. Girate pagina per scoprirle.



Philipsburg (Donnie Sexton)



## MONTANA

- + *Dimensioni: 38.108.600 ettari (quarto stato più grande negli U.S.A.)*
- + *Divenne il 41° stato l'8 Novembre 1889*
- + *Popolazione: 998.199*
- + *Nome dello Stato: dal latino montaanus, ovvero "montuoso"*
- + *Uccello dello Stato: Sturnella, Allodola Occidentale*
- + *Fiore dello Stato: Lewisia Rediviva*
- + *Albero dello Stato: Pino Ponderosa*
- + *Parchi Nazionali: Due (Yellowstone e Glacier)*
- + *Nel Montana si trova il fiume più corto del mondo, il Roe River a Great Falls.*
- + *Il punto più alto del Montana è Granite Peak a 3.901 metri, nella catena Beartooth Range.*
- + *I cigni trombettieri al Red Rock Lakes National Wildlife Refuge, sono i più grandi uccelli acquatici in Nord America, e raggiungono gli 11 kg. S'accoppiano per la vita e vivono fino a 30 anni.*
- + *Il Montana ad ovest confina con l'Idaho, a sud con il Wyoming ad est con il North Dakota ed il South Dakota, a nord con il Canada*
- + *Le due gemme dello Stato sono l'agata e lo zaffiro.*
- + *Una brezza invernale calda? Il fenomeno meteo è conosciuto quale "Chinook" e può riscaldare l'inverno gelido a 10° in pochi minuti, e sciogliere 30 cm. di neve in una giornata. Loma, Montana, ha toccato il record di cambio di temperatura in 24 ore, quando un Chinook ha fatto schizzare il termometro da -47°C a 9.4°C il 15 Gennaio, 1972.*
- + *Lo Sparticque Occidentale scorre lungo le cime delle Montagne Rocciose proprio attraverso il Montana. Molta dell'acqua che scorre nel resto degli Stati Uniti deriva dalle montagne del Montana.*

Per altri dati sul Montana visitate [visitmt.com/facts](http://visitmt.com/facts).

# REGIONI DEL MONTANA



Beargrass, Glacier National Park (Donnie Sexton)

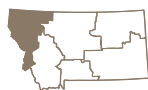


Nevada City (Donnie Sexton)



Missouri River (Donnie Sexton)

## GLACIER REGION



Glacier Country é lussureggiante, montuosa e boschiva, con splendidi laghi, torreggianti

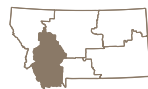
panorami montani ed abbondanti habitat per la fauna, inclusi bisonti ed orsi. Le gloriose viste del Glacier National Park sono circondate dagli scenari della Seeley-Swan area, dalla Bitterroot Valley e dal National Bison Range.

Esplorate la Flathead Valley—famosa per il piú grande lago d'acqua naturale nell'ovest degli Stati Uniti. Svagatevi al lago visitando uno dei numerosi parchi statali sulle sue sponde. Oppure portate i bastoni da golf: ci sono nove campi da golf nell'arco di 45 minuti d'auto. Dopo una giornata piena di divertimento, riposatevi nella vicina Kalispell.

Includete tutto ciò che c'è da fare a Missoula, fate un giro su una giostra fatta a mano, visitate un farmers market o gustate un pasto gourmet. A Bigfork trovate gustosa cucina, gallerie d'arte e golf. Che camminiate o andiate in bici, mangiate sushi o bisonte, sorvegliate birra locale o vino, la Glacier Country é una meta unica.

Per ulteriori informazioni visitate [www.glaciermt.com](http://www.glaciermt.com).

## SUDOVEST DEL MONTANA



C'è storia ovunque nelle montagne aspre del sudovest del Montana: camminando lungo le

strade delle ghost town – città fantasma -, scavando alla ricerca di zaffiri o esplorando la Old Montana Prison. La si trova nelle fastose magioni di Helena. La si trova nelle strutture minerarie di Butte e nei relitti della "Piú Ricca Collina sulla Terra". La si trova nelle pitture rupestri dei Nativi d'America lungo le sponde calcaree delle Gates of the Mountains e nelle grotte delle Lewis and Clark Caverns.

Potete ripercorrere la storia sui sentieri al Big Hole National Battlefield oppure camminare sulle strade nel campo d'oro protetto di Bannack. Da non mancare Virginia City, un vero museo vivente della corsa all'oro del 1860. Fate un giro in quello che fu il ranch di bestiame piú grande del Montana, il Grant-Kohrs Ranch National Historic Site. O semplicemente rilassatevi in una delle numerose fonti termali d'acqua calda della regione.

Per ulteriori informazioni visitate [www.southwestmt.com](http://www.southwestmt.com).

## MONTANA CENTRALE



Il Montana Centrale é una regione di paesaggi vividi e di contrasti, ove le montagne incontrano le

pianure. A Great Falls vedrete tornare in vita l'Old West grazie ai dipinti del celeberrimo artista cowboy Charles M. Russell. Pianificate una visita al Lewis and Clark National Historic Trail Interpretive Center, lungo le rive del Missouri River e vicino al Giant Springs State Park.

La comunità piú antica del Montana, Fort Benton, é una cittadina storica ove potrete camminare lungo l'argine del battello a vapore e la parte della città un tempo chiamata "il quartiere piú sanguinoso del West." E' anche il posto ove si trova lo storico "old" Fort Benton, attualmente allo studio archeologico ed in procinto d'essere ricostruito. Ad Havre potete fare un giro sottoterra con Havre Beneath the Streets, una divertente ricostruzione del passato cittadino.

Oppure fuggite da tutto e trascorrete molteplici giorni in canoa lungo il corridoio dell'Upper Missouri National Wild and Scenic River.

Per ulteriori informazioni visitate [www.centralmontana.com](http://www.centralmontana.com).



Gallatin National Forest (Donnie Sexton)



Sage grouse (Tony Bynum)



Bighorn Canyon (Donnie Sexton)

## YELLOWSTONE REGION



“America’s First Playground,” la Yellowstone Country offre tre accessi allo Yellowstone

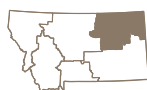
National Park. Gardiner é l’entrata originale posta a nord, aperta tutto l’anno e luogo ove si trova il Roosevelt Arch. Cooke City, l’entrata nord orientale, é la zona con grande offerta ricreativa outdoor e raggiungibile tramite la splendida strada panoramica, la Beartooth All-American Road. West Yellowstone, accesso occidentale, é dimora del Grizzly and Wolf Discovery Center ed altro ancora.

Una volta lasciato alle spalle lo Yellowstone Park, non avrete certo poco da fare in cittadine quali Bozeman, Livingston, Big Timber e Red Lodge. Per una ventata di storia sostate in uno dei tanti musei su uno dei sentieri battuti dagli esploratori Lewis e Clark oppure esplorate la ricca storia dei Nativi d’America.

La Yellowstone Country coi suoi lodge lussuosi di montagna e rifugi del Forest Service, ranch e spa, sci di classe mondiale, discesa delle rapide, camminate e gite in bici, ha la giusta offerta per chi desidera esplorarla.

Per ulteriori informazioni visitate [www.visityellowstonecountry.com](http://www.visityellowstonecountry.com).

## MISSOURI RIVER REGION



La Missouri River Country presenta alcuni degli ultimi vasti tratti di paesaggistica vergine degli Stati Uniti

continentali. Cervi, cerbiatti e antilocapre pascolano nella prateria, anche fuori dalle numerose riserve faunistiche della regione. Avifauna altrimenti raramente avvistata vola libera in uno spazio aperto senza fine.

Piccole cittadine offrono ospitalità preservando strenuosamente la propria storia. Molte hanno musei storici ed eventi annuali che vanno dai raduni dei trapper alle celebrazioni della frontiera. Si può alloggiare al Fort Peck Hotel del 1930 e partecipare agli spettacoli estivi del Fort Peck Theatre. Si trascorre un po’ di tempo al Fort Peck Museum and Interpretive Center, una delle soste lungo il Dinosaur Trail oppure si attraversa in auto la Fort Peck Dam, una delle dighe in terra più vaste al mondo.

Tutto questo spazio é aperto alla caccia ed alla pesca, specialmente a Fort Peck, un centro sia per la pesca nel ghiaccio così come per la pesca tradizionale nella stagione calda. Ed il grande cielo si estende sopra ad ogni powwow, rodeo, transumanza, carovane di pionieri e soggiorni nei ranch. Dagli autentici bar Western ai fossili di dinosauri, il nord est del Montana rimane selvaggio, pacifico e per nulla cambiato.

Per ulteriori informazioni visitate [www.missouririver.visitmt.com](http://www.missouririver.visitmt.com).

## IL SUD-EST DEL MONTANA



Il Sud-Est del Montana è per lo più ampiamente terra di ranch e di riserve Native Indiane e la polvere

s’alza al passaggio delle mandrie durante la transumanza, dei rodei e degli stampede di cavalli selvaggi, nonché ai powwow. Anche la cittadina più grande, Billings, ha grandi trofei di selvaggina nelle steakhouse e nei bar che non sono cambiati dal 1902.

Il Little Bighorn Battlefield ed il Pictograph Cave State Park si trovano nei pressi di Billings. La Miles City Bucking Horse Sale ed il Range Riders Museum sono tradizioni da cowboy. Ma per godere a pieno del Sud-Est del Montana, fate mountain bike, cacciate, pescate il paddlefish, cavalcate, cercate agate o fate cross-country ski vicino alle formazioni rocciose del Makoshika State Park oppure nella Custer National Forest. Ricordi indimenticabili con la Crow Fair and Rodeo oppure soggiornando in un ranch.

Tra queste pianure a perdita d’occhio, colline ricoperte d’artemisia e panorami rocciosi ci si può ben immaginare un setting per un film Western di Hollywood: lo strapiombo di 600 metri nel Bighorn Canyon, Pompeys Pillar ed il Medicine Rocks State Park ne sono solo un esempio.

Per ulteriori informazioni visitate [www.southeastmontana.com](http://www.southeastmontana.com).

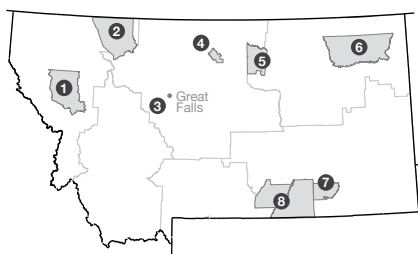


## LE TRIBU' INDIANE

Molto prima che il Montana fosse conosciuto quale luogo del "Big Sky," gli Indiani chiamavano questa terra d'abbondante e ricca bellezza, "Home". Nelle sette riserve indiane, migliaia di storie attendono solo d'essere narrate, ognuna altamente toccante e piena d'orgoglio, onore e tradizioni. Le originali terre tribali del Montana sono dislocate in tutto lo stato, così che il viaggio verso un parco statale o nazionale può condurre convenientemente abbastanza vicino ad una o più riserve indiane, ognuna con la sua topografia, punti d'interesse e stili di vita.

Visitare le Tribù Indiane del Montana ed assorbitarne la storia ed i tesori culturali, é un'esperienza unica nella vita. I membri delle tribù generosamente condividono le proprie tradizioni pur proteggendone le distinte culture ai powwow ed agli eventi di celebrazioni storiche. Si ha l'opportunità di visitare magazzini meravigliosi di eccelsi manufatti ed esplorare gallerie d'arte contemporanea vibrante, apprezzando lo spirito dei Nativi d'America la cui espressione permea continuamente, evolvendosi fino ai giorni nostri.

### TRIBU' INDIANE NEL MONTANA



1. Flathead Indian Reservation
2. Blackfeet Indian Reservation
3. Little Shell
4. Rocky Boy's Indian Reservation
5. Fort Belknap Indian Reservation
6. Fort Peck Indian Reservation
7. Northern Cheyenne Indian Reservation
8. Crow Indian Reservation



*Crow Fair (Donnie Sexton)*

Guardate un video su Kevin Red Star, un artista contemporaneo indiano, nato e cresciuto nella Crow Indian Reservation, ed un altro video su Darrell Kipp, un membro ed uno scrittore della tribù dei Blackfeet. Entrambi i video sono disponibili nel sito: [www.visitmt.com/montana-stories](http://www.visitmt.com/montana-stories).



*Blackfeet Indian Reservation (Donnie Sexton)*

Ai powwow ed alle celebrazioni s'ascoltano canti che sono stati tramandati per generazioni, tamburi che accompagnano danzatori Nativi Indiani - dai più piccini agli anziani venerati — mentre s'esibiscono nella variopinta regalia. Visitate il Little Bighorn Battlefield National Monument, un museo ed un centro interpretativo con ranger che conducono programmi commemorativi del luogo della vittoria indiana sul 7° cavalleggeri di Custer, nel 1876. Molteplici percorsi a piedi con segnaletica interpretativa ne narrano la storia. Al Chief Plenty Coups State Park, si sta in piedi sulla terra donata alla comunità dall'ultimo Capo della tribù dei Crow, con spirito di pace ed amicizia.

Per saperne di più sulle Tribù Indiane nel Montana, sugli eventi e sulle attrattive da scoprire, visitate il sito internet [www.visitmt.com/indiannations](http://www.visitmt.com/indiannations).

# PORTE D'ACCESSO WESTERN

Il mondo immortalato dai cowboy americani esiste ancora nel Montana. Potete staccare dalla vostra routine quotidiana se prendete in mano le redini e vivete un'esperienza in un dude ranch del Montana.

Molto della vita del ranch nel Montana è rimasta immutata dal tardo 1800. Il rancher ancora cavalca per guidare le sue mandrie e gli stessi grandi cieli che hanno ispirato cowboys a cantare romantiche ballate intorno al fuoco del campo, s'espandono sulle vaste distese vergini di terre da pascolo dei ranch. È la longeva tradizione dei working ranch che invita il visitatore a provare un'esperienza diretta nel ranch.



*Bannack State Park (Donnie Sexton)*

Potete trovare tante opportunità montando in sella ad un cavallo per una passeggiata, che sia presso un rustico working ranch oppure in un resort con servizio completo. Non è importante che non abbiate mai cavalcato o che siate eccelsi cavalieri. In una gita a cavallo, voi ed il vostro cavallo diventerete presto compagni di viaggio. Vedrete spettacolari scenari di montagne e praterie dispiegarsi davanti a voi. E lungo il tragitto, potreste incontrare alcuni nuovi amici o avvistare fauna selvatica da vicino. Sia che iniziate la cavalcata in un resort o in un working ranch, una volta smontati dalla sella un buon pasto vi attenderà a tavola.

Ma cavalcare è solo un assaggio della vita da cowboy. Immaginatevi le diverse possibilità d'avventura: dalla pesca a mosca in un ruscello di montagna al picnic in una vasta prateria; oppure potreste apprendere qualche pratica come rintracciare animali o identificare piante. Altrimenti partecipare ad una transumanza. Una gita a cavallo nella natura selvaggia con campo all'aperto potrebbe serre l'occasione per ascoltare il bramito del cervo e per narrare storie intorno ad un falò.

La cosa migliore di una vacanza in un ranch è solo la vostra presenza. Infatti, la vacanza all-inclusive include pasti, alloggio ed attività. Ci si occupa di voi dalla mattina alla sera.

Per saperne di più sulla vacanza in un ranch, visitate [www.visitmt.com/ranch](http://www.visitmt.com/ranch).



*Top: Cabin (Donnie Sexton)*

*Bottom: Riding horseback (Donnie Sexton)*



*Little Bighorn Battlefield National Monument (R. Valentine Atkinson)*

# STORIA & CULTURA

La storia del Montana inizia coi giganti preistorici. Potete calpestare le loro impronte lungo il Montana Dinosaur Trail. In tutto lo stato potete trovare alcune grandi scoperte dell'ultimo secolo, in esposizione: fossili, repliche e veri scheletri di dinosauri.

La terra del Montana è stata indiana per 10.000 anni prima che l'uomo bianco giungesse nel west. Apparteneva ai Blackfeet, agli Cheyenne, agli Assiniboine, Gros Ventre, Flathead ed Absarokas. Ogni tribù nativa ha la sua storia e cultura, che datano secoli prima delle esplorazioni europee. La storia tribale del Montana è documentata nei musei, nei luoghi storici e nei monumenti.

Moto prima che il Montana diventasse parte del territorio degli USA, i Capitani Meriwether Lewis e William Clark partirono per trovare una via d'acqua che collegasse l'Oceano Pacifico all'Atlantico. Gli esploratori tracciarono un percorso attraverso zone percorse da fiumi e passi, creando una storia d'avventura. Potete provare l'esperienza di questi luoghi dalle loro storie, a bordo di canoe, nei musei e nei centri interpretativi lungo il loro percorso.

La storia di George Armstrong Custer, il comandante che guidò i suoi uomini alla sconfitta contro una coalizione di tribù di Indiani dell'est del Montana, è un capitolo sanguinoso della storia del Montana. Il sentimento di mistero al Little Bighorn Battlefield National Monument può essere la qualità che lo rende enormemente popolare tra gli entusiasti di storia.

Gli immigranti che risposero al richiamo della ricchezza, pellicce, oro, rame e degli spazi aperti si stabilirono in questa terra selvaggia nel 1800. Giunsero con entusiaste orde dalla Scandinavia, Germania, Polonia, Jugoslavia, Francia, Italia, Spagna, Irlanda, Inghilterra e da molti altri paesi. La loro storia può essere tracciata nelle roccaforti etniche di Butte, Anaconda, Red Lodge e le comunità "Hi-Line" di Glasgow, Wolf Point, Scobey e Plentywood.



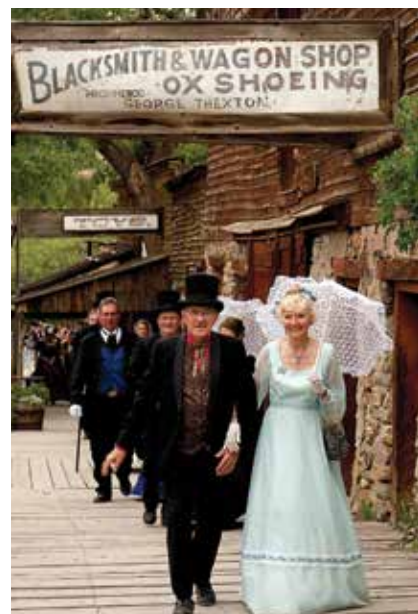
An Ri Ra Festival (Donnie Sexton)

La gente del Montana ama la musica, ed i musicisti amano il Montana. Ci sono numerosi festival che si tengono ogni estate in tutto lo stato. Il bel paesaggio del Montana offre lo scenario ideale per un'esperienza acustica che s'abbina perfettamente al buon cibo, alle bevande ed alle danze. Le arti visive sono un'altra orgogliosa tradizione del Montana. Passeggiate d'arte estive e fiere artigiane in molte cittadine, offrono l'opportunità di respirare aria fresca mentre s'ammirano creazioni ispirate alla naturale bellezza del Montana.

Ma la cultura del Montana non si mette in mostra solo tra pareti di sale per concerti e musei. Non c'è niente di meglio di un classico rodeo del Montana, completo di stivali e cappello da cowboy. Presto scoprirete che otto secondi coprono molti battiti cardiaci mentre tifate per il cowboy che s'aggrappa al dorso di un imbrovato toro Brahma. Pittoresche parate e festival locali sono altre tradizioni creative ove si può gustare cibo locale, buona birra artigianale ed ammirare divertenti costumi.

Scenari d'ispirazione creano gente d'ispirazione. Che assaporiate la cultura del Montana in una galleria d'arte, ad un festival, ad un powwow o ad una parata, con un po' di fortuna questo luogo ispirerà anche voi.

Per ulteriori informazioni, visitate [www.visitmt.com/culture](http://www.visitmt.com/culture).



**Top:** Miles City Bucking Horse Sale (Donnie Sexton)  
**Bottom:** Grand Victorian Ball in Virginia City (Donnie Sexton)

## PARCHI STATALI

Volete provare qualcosa di diverso? Lungo le highway del Montana troverete l'opportunità di visitare laghi, meraviglie geologiche, siti preistorici, città fantasma, tesori archeologici, grandi luoghi di pesca ed altro ancora. Il Montana ha creato oltre 50 parchi statali, ognuno con qualcosa di speciale da offrire al pubblico.

Lewis and Clark Caverns State Park é il primo e meglio conosciuto parco statale del Montana che presenta alcune tra le piú grandi caverne di calcare nel nord ovest degli Stati Uniti. Tour delle caverne sono disponibili da Maggio a Settembre.



*Makoshika State Park (Victor Bjornberg)*



**Top:** Lewis and Clark Caverns State Park  
(Donnie Sexton) **Below:** Giant Springs State Park  
(Donnie Sexton)

Vedete ritornare in vita l'Old West nel punto piú famoso ove si trovò l'oro nel Montana nel 1862. Bannack State Park é una delle città fantasma - ghost towns - meglio preservate di tutte quelle esistenti nel Montana. Visitatela durante i Bannack Days e provate l'esperienza di una sparatoria tra fuorilegge o la fortuna della ricerca dell'oro. Tour del parco sono disponibili tra metà Maggio e metà Settembre. Granite e Elkhorn, parchi statali, sono due ulteriori città fantasma da esplorare.

The First Peoples Buffalo Jump State Park é un sito archeologico con il piú grande bison cliff jump in Nord America. Per centinaia d'anni i Nativi d'America cacciavano attirando i bisonti verso dirupi scoscesi. Con lo scopo di rendere omaggio al bisonte ed al popolo che onora il potente animale c'è anche un centro educativo che offre esposizioni culturali, un cerchio per la narrazione di storie, una libreria ed altro ancora.

Visitate Makoshika (pronunciato ma-KO-shi-ka) che significa "terra degli spiriti cattivi." Oggi le terre cattive sono dimora del piú grande parco statale del Montana. Gole profonde, aspre pareti, spirali e formazioni rocciose sono il risultato di milioni d'anni d'erosione. Il parco contiene residui di fossili di almeno 10 specie di dinosauri. Un visitor center presenta ossa di dinosauro e mostre interpretative.

I parchi statali del Montana offrono anche molteplici opportunità per la ricreazione con sport d'acqua. Whitefish Lake, Salmon Lake, diversi punti sul Flathead Lake e Fort Peck Lake, solo per citarne alcuni.

Visitate i Parchi Statali del Montana ([stateparks.mt.gov](http://stateparks.mt.gov)) e godete di campeggi, passeggiate, pesca, nuoto e gite in barca, scoprendo alcuni dei maggiori tesori della natura e della cultura sulla terra. Organizzate i vostri pernottamenti in campeggio, rifugio, tenda indiana o yurta direttamente nel sito [stateparks.mt.gov](http://stateparks.mt.gov). Le prenotazioni possono essere effettuate nove mesi in anticipo sulla data del viaggio, e non piú tardi di due giorni prima del vostro arrivo in loco.

# INVERNO

L'inverno copre come un mantello i vasti paesaggi del Montana di un velo bianco, rendendo questo mondo mozzafiato ancora più magico. Lo sci di discesa in Montana vi dà un senso delle dimensioni. Le montagne sono grandi, Le curve sono grandi. Le neviccate sono grandi. L'unica cosa piccola è la seggiovia. Che preferiate un resort con servizi eleganti o l'uso quotidiano delle piste da sci, qui troverete numerose montagne esenti da folla, pronte da esplorare e tanti meravigliosi paesaggi da ammirare dalla cima della seggiovia.

Sci e corse a Big Sky sono la vera esperienza. Il massimo dello sci in America è nel sud ovest del Montana ove s'incrociano Big Sky Resort-Moonlight Basin, sciatori e rider possono accedere ad oltre 2.225 ettari senza folla e 27 seggiovie con un solo biglietto. In aggiunta alloggi vicino alle piste, molte serate e attività in famiglia e lo Yellowstone National Park a pochi passi.

Whitefish Mountain Resort, ubicato nel nord ovest del Montana, è una delle mete favorite d'America per buon svago, bella gente e neve profonda fin dal 1947. Continuamente nella lista delle migliori mete nei sondaggi annuali tra i lettori di SKI Magazine, è semplicemente conosciuta per la piacevole mancanza di seggiovie così come per la sua gente ospitale e la sua neve "polverosa".

Il Montana vanta 16 stazioni sciistiche, ed altre due che vale la pena citare: Bridger Bowl, appena fuori Bozeman e Red Lodge Mountain Resort vicino a Red Lodge.



*Whitefish Mountain Resort (Chuck Haney)*

Migliaia di ettari di terreno pubblico sono disponibili per lo sci di fondo e molti resort dispongono di un sistema di piste private, pulite per lo sci di fondo. Il Montana ha alcuni tra i più lunghi percorsi per motoslitte d'America. Si possono noleggiare motoslitte singolarmente oppure fare escursioni guidate.

I tour col gatto delle nevi nello Yellowstone National Park da West Yellowstone sono un modo unico per godere dello scenario invernale, per ammirare la fauna selvatica, per scattare foto, ma le ciaspole, lo sci e i tour guidati in motoslitte sono altri esempi per vivere Yellowstone d'inverno.

Gite guidate con le ciaspole ed escursioni di sci di fondo nel Glacier National Park si indirizzano a diversi interessi e gradi di abilità. Oppure ci s'immerge in una fonte termale di acqua calda, si fa un'escursione con slitte trainate dai cani o dai cavalli altrimenti si partecipa ad uno dei festival di carnevale invernale del Montana.

Per ulteriori informazioni, visitate [www.wintermt.com](http://www.wintermt.com).



**Top:** Wintering elk (Donnie Sexton)

**Middle:** Dogsledding (Donnie Sexton)

**Bottom:** Snowmobiling (Donnie Sexton)

# LA ZONA DEL GLACIER NATIONAL PARK

Il Glacier National Park si collega col Waterton Lakes National Park in Canada per formare il primo International Peace Park del mondo. In questa spina dorsale delle Rocciose del nord, che s'inerpica al cielo, la capre di montagna s'arrampicano sui dirupi, picchi intagliati nel ghiacciaio. La cascate si gettano da altezze torreggianti in verdi abissi. E tutto si svela da una strada a due corsie, appropriatamente chiamata Going-to-the-Sun.



Swiftcurrent Lake, Glacier National Park (Donnie Sexton)

Lungo la Going-to-the-Sun Road, sbocciano fiori selvatici e le vedute alpine si aprono ad ogni curva. Si può parcheggiare l'auto ed incamminarsi verso un ruscello sorgivo da un ghiacciaio, fare canoa su un lago, oppure fissare con piacere una vallata così profonda ed ampia che gli uccelli volano sotto di voi. Si può addirittura lasciare il passo ad una capra di montagna.

C'è sempre del tempo per fermarsi per una fetta di torta appena sfornata o un picnic in una foresta di cedri. Ci si può riposare presso il Lake McDonald Lodge, vicino al lago più grande del parco. Altrimenti ammirare le vette specchiarsi nel lago di Swiftcurrent Lake. Se siete più avventurosi, programmate di esplorare le meraviglie uniche del vasto entroterra del Glacier. Per ulteriori informazioni visitate [visitmt.com/glac](http://visitmt.com/glac).

Glacier National Park è aperto tutto l'anno, ma la Going-to-the-Sun Road e molteplici servizi nel parco sono aperti solo da metà Maggio a metà Settembre, sempre tempo permettendo. Informatevi per tempo sulle condizioni della strada Going-to-the-Sun. Per ulteriori informazioni sulla percorribilità della strada, sui sentieri, sulla sicurezza, sugli shuttle, le condizioni meteo ed i pass per il parco, visitate [nps.gov/glac](http://nps.gov/glac).

## DATI SUL GLACIER NATIONAL PARK

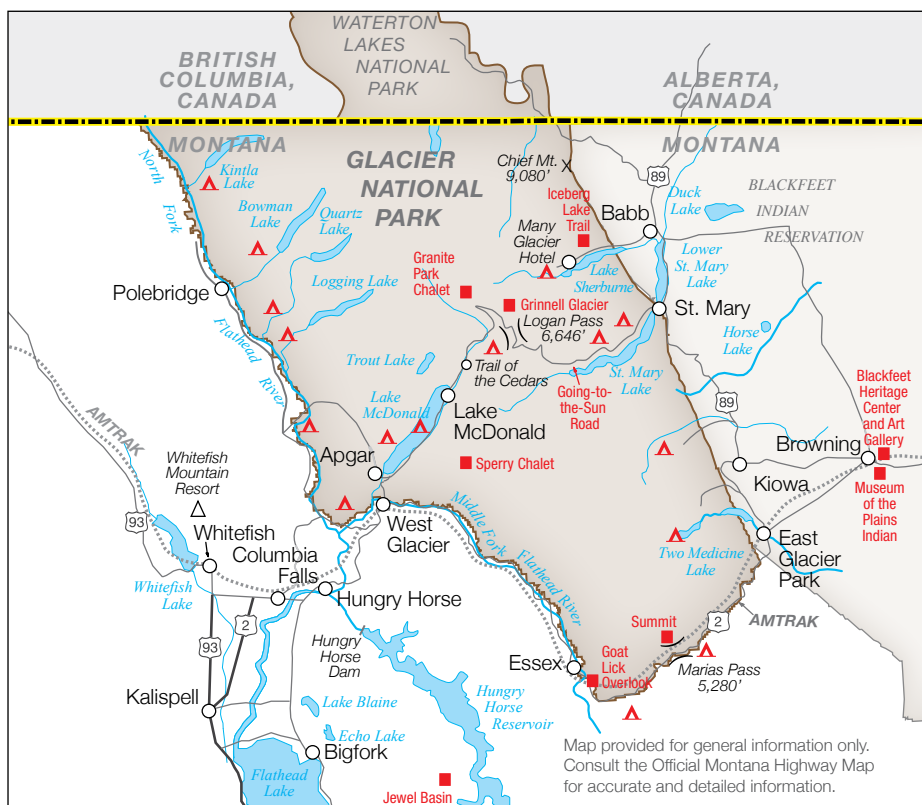
+ Fondato l'11 Maggio, 1910

+ Comprende circa 4.092 kmq.  
(410.186 ettari)

+ Oltre 1.126 km. di sentieri per camminate

+ 260 specie di uccelli

+ 70 specie di mammiferi incluse le capre di montagna, gli orsi grizzly e neri.



Map provided for general information only. Consult the Official Montana Highway Map for accurate and detailed information.

## IDEE PER ITINERARI ESTIVI NELLA ZONA DI GLACIER

Considerando tutto ciò che c'è da vedere al Glacier National Park e nella zona circostante, sarebbe impossibile citare ogni opzione. Potete iniziare con i nostri consigli e perfezionare il vostro viaggio visitando [www.visitmt.com/glac](http://www.visitmt.com/glac), [www.crownofthecontinent.net](http://www.crownofthecontinent.net) e [www.nps.gov/glac](http://www.nps.gov/glac).



Going-to-the-Sun Road (Donnie Sexton)



Lake McDonald (Donnie Sexton)



Young mountain goat (Donnie Sexton)

### UNA GIORNATA

- + Massimizzate la vostra giornata con le attrattive più importanti del parco:
  - Fate un giro a bordo di un bus vintage rosso sulla spettacolare Going-to-the-Sun Road.
  - Visitate il parco attraverso la prospettiva di un Indiano della tribù dei Blackfeet con un'escursione Sun Tours partendo da East Glacier Park.
  - Scegliete un sentiero per una camminata, per fotografare ed avere dei ricordi.
  - Scivolate sulla tranquille acque del Lake McDonald o del St. Mary Lake con una gita in barca.
- + Trascorrete la giornata a Whitefish, esplorando il downtown, passeggiando o andando in bici sul Whitefish Trail, giocando a golf oppure svagandovi al Whitefish Mountain Resort.
- + A Browning, visitate la Blackfeet Indian Reservation, il Blackfeet Heritage Center and Art Gallery, ed il Museum of the Plains Indian. Potete anche dormire in un tepee e cenare in vero stile tradizionale Blackfeet al Lodgepole Gallery and Tipi Village.
- + Andate in bicicletta lungo il Great Northern Historical Trail a Kalispell.
- + Andate in kayak sul Flathead Lake fino a Wild Horse Island per catturare con lo sguardo i cavalli mustang.

### TRE GIORNATE

- + Il primo giorno, giocate a golf, andate a pesca sul Flathead Lake e trascorrete il pomeriggio con un tour delle birrerie ([visitmt.com/brewerytour](http://visitmt.com/brewerytour)). Soggiornate a Kalispell o Whitefish e gustate una bella colazione locale. Il secondo giorno entrate al Glacier e percorrete le Going-to-the-Sun Road. Fermatevi al Logan Pass per ammirare la fauna selvatica e le belle panoramiche. Terminate con una crociera al tramonto sul St. Mary Lake. Il terzo giorno visitate East Glacier Park ritornate lungo la US Highway 2. Potete navigare il Middle Fork del Flathead River ed ammirare le capre di montagna sulle cime al Goat Lick Overlook. Fate una sosta allo storico Izaak Walton Inn ad Essex.
- + Se vi piacciono le strade sterrate o la vita rustica, trascorrete tre giorni nella zona del parco di North Fork. Alloggiate nella piccola Polebridge, dove troverete il Mercantile, un saloon, pochi rifugi con luce a gas ed un ottimo panificio. Trascorrete la giornata navigando e pescando sul North Fork del Flathead River, andando in bicicletta attraverso i boschi, camminando intorno al Bowman Lake ed il Numa Ridge oppure salendo sulla ripida piazzola panoramica di Glacier View. Qui si possono noleggiare gommoni, canoe e biciclette.
- + I ciclisti possono salire sulla ripida strada del Glacier, Going-to-the-Sun ed usufruire dei luoghi solo per hiker e biker. Leggete le linee guida e le restrizioni per i ciclisti nel sito [nps.gov/glac](http://nps.gov/glac).

### CINQUE GIORNATE

- + Il primo giorno, pescate nel Two Medicine Lake. Camminate lungo lo Scenic Point Trail e riposatevi presso lo storico Glacier Park Lodge. Il secondo giorno accedete al parco attraverso Babb. Fate una camminata andata e ritorno di 16 km, ammirate le acque turchesi e gelate dell'Iceberg Lake e riposatevi nel maestoso e storico Many Glacier Hotel. Il terzo giorno ritornate a St. Mary Lake per una gita in barca, visitate le mostre degli Indiani d'America al visitor center e passeggiate fino a St. Mary Falls. Il quarto giorno iniziate al Logan Pass per conquistare l'Highline Trail, una traversata ad alta quota lungo la Garden Wall. Camminate per 12 km. e campeggiate a Granite Park oppure continuate per 6 km. Per prendere lo shuttle per Logan Pass. Il quinto giorno godete di una passeggiata sul Trail of the Cedars, fate un picnic sulle sponde del Lake McDonald e completate la vostra gita con una discesa delle rapide guidata sul Flathead River e cenate al Belton Chalet.
- + Potete esplorare l'interno del Glacier su oltre 1.126 km di sentieri entro i confini del parco. Ricordate comunque che avrete bisogno di un permesso, e dovrete informarvi sulle regolamentazioni. Se non siete pronti per il campeggio libero da soli, potete sempre noleggiare una guida che vi accompagni o che pianifichi il vostro viaggio.



# ZONA DELLO YELLOWSTONE NATIONAL PARK

Yellowstone é il primo Parco Nazionale al mondo ed uno dei piú grandi d'America. Ad un primo impatto, a distanza, vedrete orsi, bisonti, cervi e lupi allo stato brado in un paesaggio intatto. Ma intatto non significa privo di vitalità. Geysir sbuffanti eruttano in tutta la loro possenza, piscine termali creano infiniti colori e qui anche il fango ribolle.



Yellowstone National Park (Donnie Sexton)

Yellowstone ha una qualità senza tempo, come v'aspettereste da un posto che é cambiato poco da quando fu aperto per la prima volta, 136 anni fa. Niente é simile ai suoi spettacolari geysir, alle roboanti cascate, ai laghi cristallini ed alle vedute panoramiche.

Potete accedere allo Yellowstone National Park da tre punti diversi nel Montana: West Yellowstone, Gardiner o Cooke City. Per ammirare la fauna selvatica potete prendere un bus o guidare la vostra auto attraverso il "Serengeti d'America" — la Lamar Valley. Potete camminare lungo i crinali rocciosi del Grand Canyon dello Yellowstone ed ammirare cascate pure nella distanza. Poi terminare con la magia dell'Old Faithful. Tenete gli occhi ben aperti. Non potete immaginare cosa potreste incontrare lungo il percorso. Per ulteriori informazioni, visitate [visitmt.com/yell](http://visitmt.com/yell).

Yellowstone National Park é aperto tutto l'anno. Ciò nonostante, molte delle strade del parco chiudono ai veicoli (eccetto i mezzi da neve) a Novembre e riaprono a Maggio. Per ulteriori informazioni sulle attività ciclistiche a primavera, sulle maggiori attrattive, sulle quote d'accesso ed altro ancora, visitate [nps.gov/yell](http://nps.gov/yell).

## DATI SULLO YELLOWSTONE NATIONAL PARK

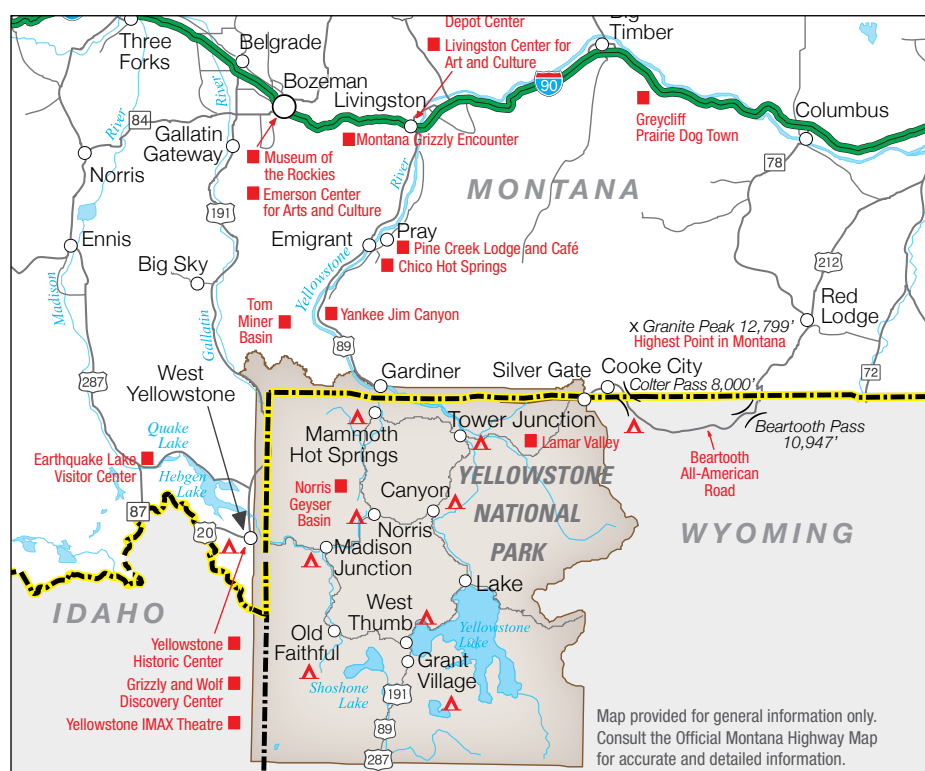
+ Fondato il 1° Marzo, 1872

+ Comprende 8.992 kmq. (899.116 ettari)

+ 1.528 km. di sentieri nell'interno

+ Oltre 60 specie di mammiferi, inclusi orsi grizzly, lupi e bisonti.

+ Oltre 10.000 formazioni termali



Map provided for general information only. Consult the Official Montana Highway Map for accurate and detailed information.

# IDEE PER ITINERARI ESTIVI NELLA ZONA DELLO YELLOWSTONE

Nessuna guida stampata potrebbe elencare tutte le avventure che si possono trovare intorno allo Yellowstone National Park, ma vi proponiamo alcuni suggerimenti per stimolare il vostro interesse. Per ulteriori opzioni, visitate uno dei seguenti link: [www.visitmt.com/yell](http://www.visitmt.com/yell), [www.visitmt.com/gyr](http://www.visitmt.com/gyr), e [www.nps.gov/yell](http://www.nps.gov/yell).



Bison (Donnie Sexton)



Beartooth All American Road (Donnie Sexton)



Roosevelt Arch, Gardiner (Donnie Sexton)

## UNA GIORNATA

- + Per il classico tour d'un giorno nello Yellowstone, accedete al parco da West Yellowstone o Gardiner e fate il giro dell' Old Faithful, Lake, Canyon e Norris Geyser Basin.
- Assistete alla classica attrazione dello Yellowstone: un'eruzione dell' Old Faithful.
- Visitate la Lamar Valley e puntate l'obiettivo su bisonti, antilocapre e lupi.
- Giungete alla Silver Gate e Cooke City per una cena e la sistemazione in un rifugio.
- + Trascorrete la giornata nel centro di Bozeman e visitate il Museum of the Rockies e l'Emerson Center for Arts and Culture. Oppure esplorate uno dei tanti sentieri della zona.
- + Fate shopping e visitate le gallerie d'arte nella cittadina cowboy di Livingston, sostando al Depot Center ed al Livingston Center for Art and Culture.
- + Visitate il Quake Lake ove un terremoto nel 1959 spostò circa 72 milioni di tonnellate di roccia.
- + Percorrete in auto la meravigliosa strada panoramica Beartooth All-American Road.
- + Effettuate la discesa delle rapide sul Gallatin o sullo Yellowstone River.
- + Gettate l'amo in un fiume, lago o ruscello trasparente.
- + Andate a Big Sky per fare mountain bike, camminate o per praticare lo zipline.

## TRE GIORNATE

- + Il primo giorno, da West Yellowstone andate in auto al Norris Geyser Basin dello Yellowstone, ammirate le Fountain Paint Pots ed il Lone Star Geyser e soggiornate al Grant Village. Il secondo giorno fate un giro in barca sullo Yellowstone Lake, avvistate la fauna selvatica nella Hayden Valley e campeggiate al Canyon Village. Il terzo giorno ammirate il Grand Canyon dello Yellowstone e la sua cascata, ed uscite dal parco attraverso Cooke City, Gardiner o West Yellowstone.
- + Iniziate la giornata con un dolcetto e dedicandovi allo shopping a Red Lodge prima di percorrere la strada mozzafiato Beartooth All-American Road che conduce ad uno scenografico altipiano. Cercate un campeggio e fate una camminata su uno dei sentieri sulla cima del mondo prima di ritirarvi al campo. Il secondo giorno, dopo una passeggiata al mattino, fate una discesa ad ovest, sostando per assaporare la bellezza del Crazy Creek e giungere a Cooke City per il tramonto, per alloggiarvi. Il terzo giorno entrate allo Yellowstone per un tour spettacolare.
- + A Bozeman, potete trascorrere la mattina facendo una camminata, il pomeriggio visitando gallerie d'arte e la sera andando ad un concerto o a teatro. Il secondo giorno guidate fino a Livingston per lo shopping ed un pasto, sostando sulla strada al Montana Grizzly Encounter. Poi proseguite a sud ed alloggiate allo storico Chico Hot Springs. Il terzo giorno entrate allo Yellowstone da Gardiner per una splendida giornata di esplorazione.

## CINQUE GIORNATE

- + Il primo giorno svegliatevi per una colazione a Gallatin Gateway e guidate verso sud nello scenografico Gallatin Canyon. Potete fermarvi per una camminata, per pescare, per fare discesa delle rapide o per un'arrampicata sulle rocce prima di giungere a Big Sky per cena e per una visita ad una birreria. Il secondo giorno a Big Sky, potete noleggiare biciclette, salire su una scenografica funivia, svagarvi su una zipline, giocare a golf o rilassarsi in una spa. Il terzo giorno, svegliatevi per raggiungere West Yellowstone, preparatevi per la vostra escursione nel parco allo Yellowstone Historic Center, Yellowstone Imax Theatre e Grizzly and Wolf Discovery Center. Il quarto ed il quinto giorno, esplorate il parco, terminando con un bagno naturale e caldo nel Boiling River.
- + Partite per cinque giorni, facendo campeggio nella zona del Greater Yellowstone e nello Yellowstone National Park, oppure in una qualsiasi foresta nazionale della zona. I permessi esplorativi per l'interno sono richiesti in alcune zone, quindi controllate con i ranger o ai visitor information center per ottenere informazioni.

# SERVIZI AI VIAGGIATORI

Se avete deciso di viaggiare in Montana, ma avete bisogno di sapere se esiste un treno o se i parchi nazionali sono aperti o se ci sono bus per le stazioni sciistiche, potete usare i seguenti servizi per i viaggiatori per essere pronti ed informati.



Cowboy accommodations (Donnie Sexton)

## COLLEGATEVI COL MONTANA

Iniziate a pianificare il vostro viaggio in Montana online, sul vostro iPad oppure col vostro telefono cellulare.

### FACEBOOK

[www.facebook.com/visitmontana](http://www.facebook.com/visitmontana)

### TWITTER

[www.twitter.com/visitmontana](http://www.twitter.com/visitmontana)

VisitMT.com è una risorsa enciclopedica, facile da consultare per raccogliere idee di viaggio e curiosità in generale. Offre svariate tipologie di informazioni – suggerimenti per itinerari in moto, calendari dei powwow – raduni indiani - in tutto lo stato, informazioni sui percorsi delle birrerie artigianali, indicazioni sulle migliori città fantasma ed altro.

### M.VISITMT.COM

Se siete per strada e state cercando una fonte termale d'acqua calda, una bevanda calda o il luogo ideale per voi, potrete trovare tutte le informazioni sul vostro smartphone con [M.VisitMT.com](http://M.VisitMT.com). Di fatto è l'intero sito VisitMT.com con elenchi delle sistemazioni alberghiere, le cose da fare ed i servizi ai viaggiatori, organizzato con un'interfaccia telefonica.

### IPAD MAGAZINE DEL MONTANA (IPAD APP)

Questa è la rivista per tutte le cose del Montana, ma veramente proprio tutto! Grazie ad articoli, concorsi fotografici e testimonianze, potrete incontrare gente locale, ottenere informazioni da un esperto sui diner delle strade secondarie, imparare un po' di storia e scovare informazioni d'interesse locale per fare di un viaggio in Montana qualcosa di speciale. <http://magazine.getlostmt.com>

### GETLOSTMT.COM

Nessuno conosce il Montana meglio di un residente locale. In questo sito internet i locali condividono i propri luoghi preferiti per mangiare, per dormire e per svagarsi, su una mappa virtuale del Montana, cliccabile. Gruppi di luoghi preferiti sono raggruppati in viaggi che possono adattarsi a lunghi weekend o pochi giorni. Scaricate la applicazione su vostro smartphone o visitate [GetLostMT.com](http://GetLostMT.com) per trovare il tipo di posti ed i viaggi che le guide convenzionali di solito non citano.

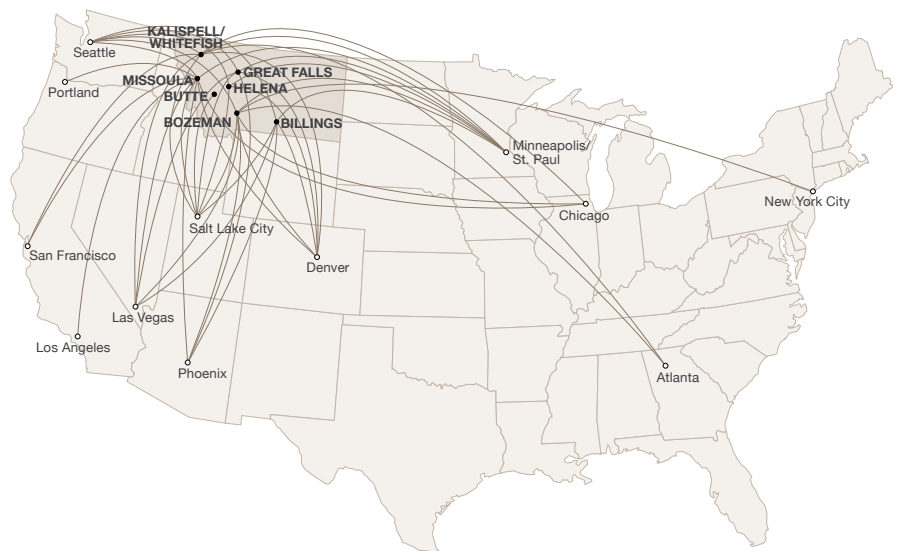
## COME ARRIVARE

Si possono raggiungere le più grandi cittadine del Montana in aereo (oppure nella parte settentrionale dello stato in treno) e noleggiare una macchina in ogni aeroporto ove atterrate. Il modo più facile per esplorare il Montana è in auto, ma se non arrivate in auto, potete sempre programmare di noleggiarne una quando arrivate. Per le strade asfaltate o sterrate, o durante i mesi invernali, una 4x4 offre maggiore trazione. I veicoli 4x4 sono necessari solo per accedere alle zone più remote.

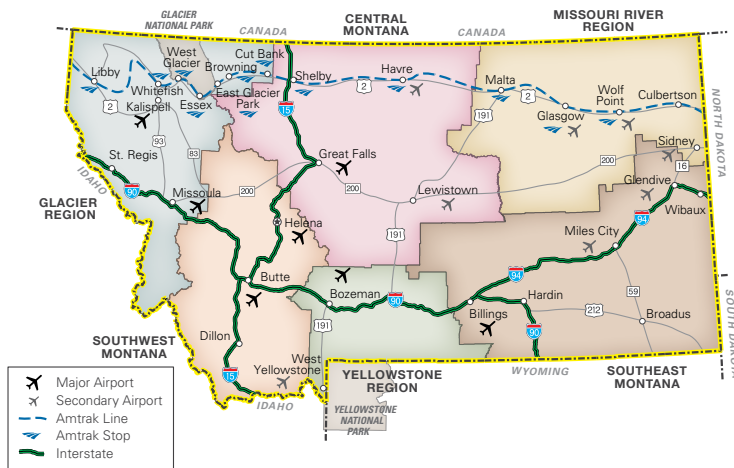
**VIAGGI IN AEREO** Voli diretti (alcuni stagionali) sono disponibili da Seattle, San Francisco, Los Angeles, Las Vegas, Salt Lake City, Phoenix, Denver, Minneapolis/St. Paul, Chicago, New York City, Portland ed Atlanta. visitate [visitmt.com/transportation/Air\\_Service](http://visitmt.com/transportation/Air_Service) per una lista di aeroporti e vettori.

**VIAGGI IN TRENO** l'Empire Builder di Amtrak attraversa il nord del Montana da Wolf Point, attraverso Havre, Glacier National Park, Whitefish in direzione di Libby. Una carrozza panoramica con tetto di vetro offre vedute panoramiche. [www.amtrak.com](http://www.amtrak.com)

**PASSAPORTO** tutte le persone che giungono negli U.S.A. debbono presentare un passaporto o altro documento di viaggio valido per rientrare nel paese. Visitate il sito [cbp.gov](http://cbp.gov) per informazioni aggiornate.



Flights can be seasonal and are subject to change. Check with airlines for current flights and schedules.



## VIAGGIARE IN MONTANA

### GUIDARE IN MONTANA

Le highway in Montana godono di manutenzione tutto l'anno e viaggiare sulle strade principali durante la bella stagione non dovrebbe comportare problemi. Ciò nonostante siate preparati alle lunghe distanze, ad aree scarsamente popolate, condizioni meteo variabili, un paio di ripidi passi di montagna ed occasionalmente strade a due corsie. Ulteriore cautela è necessaria durante i temporali e nel caso si incontrino lungo la strada esemplari di fauna selvatica, mandrie di bovini, veicoli di fattorie o spala neve. I limiti di velocità sono segnalati, ma la velocità ridotta è necessaria quando le condizioni delle strade a causa di neve, ghiaccio, pioggia battente, nebbia o forti venti richieda maggiore attenzione.

Il Montana è enorme. Le strade più dirette attraverso lo stato da est ed ovest richiedono almeno 10 ore di guida. Il viaggio dall'entrata meridionale del Glacier National Park all'entrata settentrionale dello Yellowstone richiede almeno oltre 7 ore di viaggio in auto. Programmate di avere sufficiente carburante e portatevi acqua e snack, poiché le distanze tra le città possono essere lunghe ed i punti di ristoro/ negozi non sempre aperti.

Una topografia incredibile e grandi altitudini possono determinare cambiamenti climatici improvvisi indipendentemente dalla stagione. I visitor information center in tutto lo stato forniscono informazioni sulle strade e sul clima da Maggio a Settembre, con l'eccezione di West Yellowstone, che è aperto tutto l'anno. La maggior parte degli abitanti del Montana tiene sempre una giacca a vento in auto per far fronte ad eventuali sorprese meteo, anche in estate.

**NOLEGGIO VEICOLI** La maggior parte dei viaggiatori in Montana preferisce la flessibilità e la libertà della guida. Svariati noleggi di veicoli sono disponibili a seconda dei programmi e dei compagni di viaggio. Si può trovare un elenco delle città con noleggi auto al sito [visitmt.com/carrentals](http://visitmt.com/carrentals).

**DINTORNI DELLE CITTÀ** Alcune delle città più grandi hanno servizi bus di base ed alcuni servizi taxi, servizi shuttle sono disponibili presso i maggiori aeroporti. Per girare in città con il bel tempo, si può considerare di noleggiare una bici in un negozio locale.

### INFORMAZIONI PER I GUIDATORI

Per informazioni 24 ore su 24 sulle condizioni di guida, aggiornamenti, restrizioni e condizioni meteo nel Montana, comporre il numero 511. (numero alternativo +1.800.226.ROAD (7623) oppure TTY +1.800.335.7592 o visitare il sito [mdt511.com](http://mdt511.com))

Per assistenza ai viaggiatori diversamente abili ed informazioni sull'accessibilità, contattare il Montana Independent Living Project al numero +1.406.442.5755 oppure [milp.us](http://milp.us).

### SEGNALETICA STRADALE

**GEOLOGICA** segnaletica e cartelli stradali geologici sono ubicati in oltre 50 destinazioni. Ogni cartello offre informazioni su punti d'interesse geologico o paleontologico. Per informazioni, prendete una brochure ad un visitor information center. [www.mathscience.mt.gov](http://www.mathscience.mt.gov)

## TERRENI STATALI

Il Montana Department of Natural Resources and Conservation (DNRC) è responsabile per l'amministrazione, la sostenibilità ed il miglioramento delle risorse e dei benefici derivati dai terreni statali.

Licenze e restrizioni vengono applicate in materia di caccia, pesca, uso di veicoli motorizzati, incluse le moto slitta, sui terreni statali. Brochure che forniscono informazioni relative alle normative e restrizioni che regolano queste ed altre attività sui terreni statali sono disponibili presso gli uffici Fish, Wildlife & Parks (FWP), agenti licenziatari e uffici del Department of Natural Resources and Conservation (DNRC).

Montana Department of Natural Resources and Conservation  
+1.406.444.2074 [www.dnrc.mt.gov](http://www.dnrc.mt.gov)

Montana Fish, Wildlife & Parks  
+1.406.444.2535  
TDD: +1.406.444.1200  
[www.fwp.mt.gov](http://www.fwp.mt.gov)

Per ulteriori informazioni, visitate [visitmt.com/traveler\\_services](http://visitmt.com/traveler_services).

CLIMATE SUMMARY <a href="http://WWW.VISITMT.COM/CLIMATESUMMARY">WWW.VISITMT.COM/CLIMATESUMMARY</a>						
City/Town	January Average Max Temperature (°C)	January Average Min Temperature (°C)	July Average Max Temperature (°C)	July Average Min Temperature (°C)	September Average Max Temperature (°C)	September Average Min Temperature (°C)
Big Sky	-1°	-13°	26°	4°	20°	0°
Billings	1°	-10°	30°	14°	22°	8°
Bozeman	-1°	-11°	27°	11°	21°	4°
Butte	-1°	-14°	27°	8°	19°	3°
East Glacier	0°	-11°	23°	7°	16°	1°
Fort Peck	-4°	-16°	31°	14°	23°	10°
Glasgow	-6°	-17°	29°	14°	21°	6°
Great Falls	1°	-10°	29°	13°	21°	6°
Helena	-1°	-12°	28°	12°	20°	5°
Kalispell	-2°	-10°	28°	10°	20°	5°
Miles City	-3°	-14°	32°	16°	24°	7°
Missoula	-1°	-9°	29°	10°	21°	4°
Red Lodge	1°	-12°	26°	10°	18°	4°
West Glacier	-2°	-9°	27°	8°	18°	4°
West Yellowstone	-4°	-18°	26°	4°	18°	-1°
Whitefish	-1°	-9°	27°	10°	21°	4°



MONTANA OFFICE OF TOURISM, DEPARTMENT OF COMMERCE · [visitmt.com](http://visitmt.com)

301 South Park Avenue · PO Box 200533 · Helena, MT 59620-0533 · +1.406.841.2870

Please note: the Montana Office of Tourism is not a regulatory agency and therefore has no authority to inspect the businesses mentioned in this guide. Every effort has been made to ensure the accuracy of the content but changes sometimes occur after the publication is printed. The Montana Office of Tourism cannot be held liable in the event of errors. The use of names of private companies in the publication is for reader information only and does not imply endorsement by any state or federal agency.



Printed on recycled paper. FOR FREE DISTRIBUTION ©2013 Montana Office of Tourism